

## 542086-2026 - Verseny

Lengyelország – Észlelő- és analizálóberendezések – Zakup stacjonarnych detektorów niebezpiecznych substancji w płynie dla sądów apelacji łódzkiej

OJ S 149/2026 05/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok - Változtatásról szóló hirdetmény

Árubeszerzés

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Sąd Okręgowy w Łodzi

E-mail-cím: [zamowienia@lodz.so.gov.pl](mailto:zamowienia@lodz.so.gov.pl)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Központi kormányzati szerv

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Közrend és biztonság

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: Zakup stacjonarnych detektorów niebezpiecznych substancji w płynie dla sądów apelacji łódzkiej

Leírás: Przedmiotem postępowania i zamówienia jest zakup 8 sztuk detektorów niebezpiecznych płynów wraz z dostawą, montażem, uruchomieniem, wykonaniem gwarancyjnych przeglądów serwisowych przez cały okres gwarancji i przeszkoleniem personelu Zamawiającego w poniższych lokalizacjach: a) Sąd Okręgowy w Łodzi przy pl. Dąbrowskiego 5, b) Sąd Okręgowy w Łodzi przy ul. Narutowicza 64, c) Sąd Rejonowy w Brzezinach przy ul. Waryńskiego 34, d) Sąd Rejonowy w Brzezinach przy ul. Waryńskiego 32, e) Sąd Rejonowy w Łowiczu przy ul. Kaliskiej 1/3, f) Sąd Rejonowy w Rawie Mazowieckiej przy ul. Kościuszki 17, g) Sąd Rejonowy w Rawie Mazowieckiej przy ul. Zamkowa Wola 31, h) Sąd Rejonowy w Łęczycy przy ul. M. Konopnickiej 16. Przedmiot zamówienia winien być fabrycznie nowy, nieużywany, niepowystawowy, nieregenerowany, wolny od wad konstrukcyjnych, materiałowych, wykonawczych i prawnych, wyprodukowany nie wcześniej niż w 2025 r., posiadać trwale naniesione oznaczenie nazwy, modelu, producenta, numer seryjny i rok produkcji. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały we Wzorze Umowy stanowiącym Załącznik nr 5.0. do SWZ. Urządzenie ma posiadać: Wszystkie elementy oferowanego urządzenia powinny posiadać certyfikaty zgodności CE. Wykonawca zaoferuje urządzenie zgodnie z wymogami Zamawiającego określonymi w SWZ i dokumentacji postępowania, przy czym zobowiązany jest uzupełnić tabelę o dane oferowanego urządzenia umożliwiające jego identyfikację – ZESTAWIENIE URZĄDZEŃ, odpowiednio do wzoru stanowiącego załącznik nr 2.0. do SWZ - Formularz ofertowy - wskazując w szczególności nazwę producenta, nazwę urządzenia, typ/model, rok produkcji i inne istotne parametry odpowiednio dla każdego z elementów urządzenia składających się na przedmiot zamówienia oraz ich cenę. Dodatkowo jako przedmiotowy środek dowodowy Wykonawca załącza: • certyfikat dotyczący bezpieczeństwa przemysłowego oraz elektromagnetycznego (EMC). • certyfikat dotyczący bezpieczeństwa ECAC Standard 3 typ B. • dokument potwierdzający spełnienie wymagań w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa potwierdzający spełnienie wszystkich wymagań bezpieczeństwa zawarte w odpowiednich przepisach i normach prawa polskiego. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik 1.0. do SWZ.

Eljárásazonosító: 4e7fe32f-fdac-40ee-a8fd-a4fe7761b663

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

#### **2.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 38430000 Észlelő- és analizálóberendezések

További osztályozás (cpv): 38546000 Robbanóanyag-észlelő készülékek

#### **2.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łódź

Ország alegysége (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Ország: Lengyelország

#### **2.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łowicz

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **2.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łęczyca

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **2.1.2. A teljesítés helye**

Város: Brzeziny

Ország alegysége (NUTS): Łódzki (PL712)

Ország: Lengyelország

#### **2.1.2. A teljesítés helye**

Város: Rawa Mazowiecka

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **2.1.4. Általános információk**

További információk: Zamawiający zastosuje procedurę odwróconą, o której mowa w art. 139 ustawy Pzp, tj.: Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Stosownie do dyspozycji art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający informuje, iż przewiduje możliwość unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeżeli środki, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia nie zostaną mu przyznane.

**Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

#### **2.1.6. Kizárási okok**

Indokok kizárásra forrása: Közbeszerzési dokumentum, Hirdetmény

Felszámoló által kezelt vagyon: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp zgodnie z SWZ

Üzleti tevékenység felfüggesztése: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ

A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ

Korupció: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Csalás: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Munkajogi kötelezettségek megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h i pkt 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Fizetésképtelenség: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp zgodnie z SWZ oraz art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Az adófizetési kötelezettség megszegése: art. 108 ust. 1 pkt 3 ustawy Pzp zgodnie z SWZ oraz art. 109 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Tisztán nemzeti kizáró okok: zgodnie z SWZ  
A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: art. 108 ust. 1 pkt 5 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Bűnszervezetben való részvétel: art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Csődegyezség hitelezőkkel: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ  
Csőd: art. 109 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp zgodnie z SWZ

## 5. Rész

---

### 5.1. Rész: LOT-0001

Cím: Zakup stacjonarnych detektorów niebezpiecznych substancji w płynie dla sądów apelacji łódzkiej

Leírás: Przedmiotem postępowania i zamówienia jest zakup 8 sztuk detektorów niebezpiecznych płynów wraz z dostawą, montażem, uruchomieniem, wykonaniem gwarancyjnych przeglądów serwisowych przez cały okres gwarancji i przeszkoleniem personelu Zamawiającego w poniższych lokalizacjach: a) Sad Okręgowy w Łodzi przy pl. Dąbrowskiego 5, b) Sad Okręgowy w Łodzi przy ul. Narutowicza 64, c) Sąd Rejonowy w Brzezinach przy ul. Waryńskiego 34, d) Sąd Rejonowy w Brzezinach przy ul. Waryńskiego 32, e) Sąd Rejonowy w Łowiczu przy ul. Kaliskiej 1/3, f) Sąd Rejonowy w Rawie Mazowieckiej przy ul. Kościuszki 17, g) Sąd Rejonowy w Rawie Mazowieckiej przy ul. Zamkowa Wola 31, h) Sąd Rejonowy w Łęczycy przy ul. M. Konopnickiej 16. Przedmiot zamówienia winien być fabrycznie nowy, nieużywany, niepowystawowy, nieregenerowany, wolny od wad konstrukcyjnych, materiałowych, wykonawczych i prawnych, wyprodukowany nie wcześniej niż w 2025 r., posiadać trwale naniesione oznaczenie nazwy, modelu, producenta, numer seryjny i rok produkcji. Warunki realizacji zamówienia zawarte zostały we Wzorze Umowy stanowiącym Załącznik nr 5.0. do SWZ. Wykonawca dostarczy na własny koszt zamawiane urządzenia na adres Użytkownika, dokona ich instalacji i uruchomienia w miejscu pracy oraz dokona szkolenia użytkowników i osób odpowiedzialnych za prawidłową pracę urządzeń. Urządzenie ma posiadać: Wszystkie elementy oferowanego urządzenia powinny posiadać certyfikaty zgodności CE. Wykonawca zaoferuje urządzenie zgodnie z wymogami Zamawiającego określonymi w SWZ i dokumentacji postępowania, przy czym zobowiązany jest uzupełnić tabelę o dane oferowanego urządzenia umożliwiające jego identyfikację – ZESTAWIENIE URZĄDZEŃ, odpowiednio do wzoru stanowiącego załącznik nr 2.0. do SWZ - Formularz ofertowy - wskazując w szczególności nazwę producenta, nazwę urządzenia, typ /model, rok produkcji i inne istotne parametry odpowiednio dla każdego z elementów

urządzenia składających się na przedmiot zamówienia oraz ich cenę. Dodatkowo jako przedmiotowy środek dowodowy Wykonawca załącza: • certyfikat dotyczący bezpieczeństwa przemysłowego oraz elektromagnetycznego (EMC). • certyfikat dotyczący bezpieczeństwa ECAC Standard 3 typ B. • dokument potwierdzający spełnienie wymagań w zakresie ochrony zdrowia i bezpieczeństwa potwierdzający spełnienie wszystkich wymagań bezpieczeństwa zawarte w odpowiednich przepisach i normach prawa polskiego. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi Załącznik 1.0. do SWZ.

Belső azonosító: ZP.XXVII.261.9.2026

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 38431000 Észlelőkészülékek

További osztályozás (cpv): 38546000 Robbanóanyag-észlelő készülékek

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łódź

Ország alegysége (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Ország: Lengyelország

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łowicz

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Łęczyca

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Brzeziny

Ország alegysége (NUTS): Łódzki (PL712)

Ország: Lengyelország

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Város: Rawa Mazowiecka

Ország alegysége (NUTS): Skierniewicki (PL715)

Ország: Lengyelország

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Időtartam: 40 Napok

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Közbeszerzési dokumentum

#### **5.1.10. Odaítélési szempontok**

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Zamawiający, spośród ofert niepodlegających odrzuceniu, najwyższą liczbę punktów przyzna ofercie najtańszej. W kryterium CENA OFERTOWA, Wykonawca może otrzymać maksymalnie 100 pkt., z wagą kryterium (100 %).

#### 5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: lengyel

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-e7fad3e3-6cb9-4b1d-bec8-f653dc9a4a19>

#### 5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

##### **A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-e7fad3e3-6cb9-4b1d-bec8-f653dc9a4a19>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lengyel

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Wykonawca zobowiązany jest do wniesienia wadium w wysokości 15 000,00 zł. Wadium wnosi się przed upływem terminu składania ofert i utrzymuje nieprzerwanie do dnia upływu terminu związania ofertą, z wyjątkiem przypadków, o których mowa w art. 98 ust. 1 pkt 2 i 3 oraz ust. 2 ustawy Pzp. Przedłużenie terminu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą. Wadium może być wnoszone według wyboru Wykonawcy w jednej lub kilku następujących formach: a. pieniądzu; b. gwarancjach bankowych; c. gwarancjach ubezpieczeniowych; d. poręczeniach udzielanych przez podmioty, o których mowa w art. 6b ust. 5 pkt 2 ustawy z dnia 9 listopada 2000 r. o utworzeniu Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości (Dz. U. z 2020 r. poz. 299). Wadium wnoszone w pieniądzu wpłaca się przelewem na rachunek bankowy wskazany przez Zamawiającego.

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 28/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 90 Napok

##### **A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 28/08/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

##### **A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: nem

#### 5.1.15. **Sajátos beszerzési módszerek**

##### **Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

##### **A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

#### 5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Krajowa Izba Odwoławcza

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Organ odwoławczy: Krajowa Izba

Odwoławcza

Informacje o terminach odwołania: 1. Odwołanie wnosi się w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne, w terminie: 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub konkurs lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt. 1 i 2 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia, w przypadku zamówień, których wartość jest równa albo przekracza progi unijne; 4. Jeżeli zamawiający nie opublikował ogłoszenia o zamiarze zawarcia umowy lub mimo takiego obowiązku nie przesłał wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty lub nie zaprosił wykonawcy do złożenia oferty w ramach dynamicznego systemu zakupów lub umowy ramowej, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie: 1) 30 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, a w przypadku udzielenia zamówienia w trybie negocjacji bez ogłoszenia albo zamówienia z wolnej ręki - ogłoszenia o wyniku postępowania albo ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, zawierającego uzasadnienie udzielenia zamówienia w trybie negocjacji bez ogłoszenia albo zamówienia z wolnej ręki; 2) 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli zamawiający: a) nie opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenia o udzieleniu zamówienia albo b) opublikował w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej ogłoszenie o udzieleniu zamówienia, które nie zawiera uzasadnienia udzielenia zamówienia w trybie negocjacji bez ogłoszenia albo zamówienia z wolnej ręki. Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Krajowa Izba Odwoławcza.

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Sąd Okręgowy w Łodzi

Regisztrációs szám: 7251042790

Postacím: Plac Dąbrowskiego 5

Város: Łódź

Írányítószám: 90-921

Ország alegysége (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Ország: Lengyelország

E-mail-cím: [zamowienia@lodz.so.gov.pl](mailto:zamowienia@lodz.so.gov.pl)

Telefonszám: 42 6778938

**E szervezet szerepei:**

Vevő

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Krajowa Izba Odwoławcza

Regisztrációs szám: 5262239325

Postacím: Postępu 17A

Város: Warszawa

Irányítószám: 90-921  
Ország alegysége (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Ország: Lengyelország  
E-mail-cím: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefonszám: 22 458 77 01  
**E szervezet szerepei:**  
Felülvizsgálati szervezet

#### 8.1. ORG-0000

Hivatalos név: Publications Office of the European Union  
Regisztrációs szám: PUBL  
Város: Luxembourg  
Irányítószám: 2417  
Ország alegysége (NUTS): Luxembourg (LU000)  
Ország: Luxemburg  
E-mail-cím: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)  
Telefonszám: +352 29291  
Internetcím: <https://op.europa.eu>  
**E szervezet szerepei:**  
TED eSender

## 10. Változtatás

---

Az előző hirdetmény módosítandó változata  
:  
512674-2026  
A változtatás fő oka  
:  
Frissített információ

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: fa6e26b4-4942-45a3-af98-a43ff7caf1db - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny  
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok  
A hirdetmény altípusa: 16  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 04/08/2026 12:30:20 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lengyel  
A hirdetmény közzétételi száma: 542086-2026  
HL S kiadás száma: 149/2026  
A közzététel dátuma: 05/08/2026